

sorte, laine et fil, châles et jupons, tricots et chandails, gilets, bandes, capuchons. Ajoutons les articles d'alimentation, tels que pois et haricots, riz et orge perlé, poissons fumés et jambons, maïs et farine, fromage, etc. . .

Le Comité acceptera volontiers les effets usagés, pourvu que par respect et dignité on ait soin de n'offrir que des vêtements propres et serviables. Ainsi en est-il des couvertures pour les soldats: il suffit qu'elles soient propres, en laine, d'un tissu serré et aux coutures résistantes.

Quelle est la canadienne-française, si peu fortunée qu'elle soit, qui ne pourra et ne voudra faire œuvre de si compatissante charité? Il me semble déjà voir, dans nos paroisses de campagne, l'aïeule ou la mère faisant le "grand ménage" dans ses armoires et découvrant du vieux linge, qui peut "encore servir" et qui fleure bon. Avec un empressement que l'émotion rendra un peu fébrile, elle fera un beau paquet, sur lequel elle écrira: *Don d'une mère canadienne-française à une mère française*, et qui s'en ira là-bas, bien loin, trouver une femme en pleurs, lui apportant tout à la fois un idéal souvenir et un secours pratique.

Quant aux dames de la grande ville, qui d'entre elles pourrait rester sourde à un si chaleureux appel? Si elles n'ont rien sous la main, elles se mettront courageusement à la "confection pour messieurs et pour dames"; elles deviendront tailleuses et couturières, et de leurs doigts habiles sortiront des merveilles de bien-être, qui iront réchauffer des foyers autrefois heureux, et presque éteints aujourd'hui.

A l'œuvre donc, femme canadienne-française! La France te bénira et t'aimera à jamais! (1)

#### LA RÉDACTION.

(1) On pourra pour tout envoi se servir des messageries(**express**): La Dominion Co., la Canadian Co., et la Canadian Northern Express Co., et pour les Etats-Unis, l'American Express.

Leur remettre les colis en port dû (**collect**).

Tous les colis sans distinction devront être adressés de la manière suivante :

MM. Genin, Trudeau & Cie.,

Pour le Comité France-Amérique,  
Montréal, rue St-Jacques, 71A.

On voudra bien signifier aussitôt les expéditions à l'adresse suivante :

"L'AIDE A LA FRANCE"

(Section féminine)

Montréal, Immeuble Duluth, Ch. 34.